



CE 0088

SP.42100.500.005

SAFARGAM Dentis 60

NÁVOD NA POUŽITÍ:

SAFAGRAM Dentis 60 je slitina pro dentální amalgám s vysokým obsahem mědi. Neobsahuje γ_2 fází. Neobsahuje Zn. Prášek slitiny je tvořen směsi cíli a stříbrnických částic. Samoaktivační kapsle. Na jedno použití. Tento amalgám je bezpečný při vyšetření magnetickou rezonancí.

Indikace:

Výplňový materiál pro záchrannou stomatologii.

Kontraindikace:

V případě alergie na jakoukoliv složku dentálního amalgámu.

Pro děti mladší 6-7 let. Pro těhotné nebo kojící ženy.

Vyhnete se kontaktu dentálního amalgamu s dalším kovovým materiálem.

ODPOVÍDÁ NORMÁM

ISO 24234 a ISO 13897

Chemické složení (hm.%): Ag 60% Sn 22% Cu 18%
 Hmotnostní poměr: Slit.: Hg. 1 : 1,1

Balení - kapsle: 50 kapslí

Délka kapslí: 32 mm

Max. průměr kapslí: 13,2 mm

Náplní kapslí a netto hmotnosti 50 ks v balení pro velikost:

1: 360 mg slitiny a 400 mg Hg,

netto: 18 g slitiny a 20 g Hg

2: 540 mg slitiny a 600 mg Hg,

netto: 27 g slitiny a 30 g Hg

3: 720 mg slitiny a 800 mg Hg,

netto: 36 g slitiny a 40 g Hg

Náplní kapsli obsahuje dentální rtuť podle ISO 24234.

Doporučené skladování: při teplotách nepřesahujících 28°C, v čistém prostředí bez výparu chemikálií.

Doba použitelnosti: při vhodném skladování do data použitelnosti.

Určený účel použití: Určeno pro zubní výplň po smíchání s dentální rtutí.

Vzhled amalgámu: Namíchaný amalgám je tvořen plastickou, lesklou a soudružnou hmotou.

Doba plasticity: 5 minut

Doba michání, kapsle:

Typ amalgamátoru	Kapsle		
	1	2	3
Mixing Boy MLW 9002: (3200 ot./min.)	35s	35s	35s
Linea TAC400M: (4200 ot./min.)	8s	5s	5s
3M Espa CapMix: (4650 ot./min.)	5s	5s	5s

Upozornění: Při nedodržení doporučeného způsobu míchání nezaručuje výrobce jeho deklarované vlastnosti.

Pokyny pro zpracování:

Michání amalgámu: Při mechanickém míchání postupujte podle údajů výrobce amalgamátorů, či podle nám doporučených hodnot jejich nastavení. Při změně amalgamátoru doporučujeme uvedené parametry míchání nejprve odzkoušet a případně upravit podle vlastních potřeb. U typu amalgamátorů, která nejsou v tomto návodu uvedeny, nejprve odzkoušejte a nastavte parametry míchání amalgámu. Ty musí být takové, aby po namíchaní měli amalgám soudružnou, plastickou a hladkou konzistence, která vyhovuje lékaři. Tj. namíchaný amalgám nesmí být ani příliš řídký, ani příliš suchý a musí být „leský“, bez matných povlaků. Kapsle se otevírají odřetím víčka umístěného na jedné ze stran.

Pokud konzistence amalgámu nevyhovuje, zkorigujte nastavení parametrů amalgamátoru: Amalgám se běžně stavá řídším při zpracování doby míchání a při změněvaní frekvence míchání a naopak. Změna konzistence amalgámu je obvykle spojena i se změnou doby jeho plasticity – u řídšího se produluje a u příliš suchého zkracuje.

Kondenzace a modelace: Namíchaný amalgám je soudržný, plastický, lesklý a hladký, dobré se kondenzuje. Amalgám pečuje do rohu kavity tlakem za použití malého cpátky s rovným čelem. Výplň vytvářejte vrstveně do okluse postupně většími cpátky. Než aplikujete novou vrstvu amalgámu, odstraněte z povrchu výplně vrstvičku amalgámu bohatou na rtuť. Výplň zhotovte v přebytku. Po 6-9 minutách je možno upravit výplň do anatomického tvaru ostrými modelačními nástroji.

Leštění: Po 24 hodinách doporučujeme vyleštět povrch výplně do vysokého lesku pomocí arkansaského kamene a gumových rotačních nástrojů.



Bezpečnostní informace:

Změny funkční způsobilosti:

Dentální amalgám je nevhodné používat v případě nevhodné konzistence po jeho namíchaní.

Působení rtuti na kovy: Rtuť koroduje a působí zkřehnutí některých kovů a jejich slitin. Vyhnete se zbytečnému kontaktu mezi rtutí a těmito kovy.

Rozlití rtuti: Rtuť při vdechování ohrožuje zdraví. Rtuť je toxická při vdechování jejich výparů a tento efekt je kumulativní. Rozlitá rtuť musí být ihned odstraněna - a to i při nepřistupných míst. K odstranění rtuti použijte plastovou odsvávačku. Menší množství rtuti mohou být zasypány práškem síry a odstraněna. Jednotlivé menší kapky rtuti mohou být sesbírány pomocí cínové fólie (Sn) a odstraněny. Využívejte se vdechování par rtuti. Během čištění a následné poté rádně odvětrávejte prostory, kde je rozlitá rtuť dobrovolně odstraněte.

Kontaminace dentálního amalgámu vlnkostí: Tato slitra neobsahuje zinek, proto u amalgámu z ní připraveného nebezpečí nebezpečí nadměrné (opožděné) expanze. Přesto, pokud je to možné, používejte suché pole, neboť kontaminační amalgámu vlnkostí před jeho utuhnutím nepříznivě ovlivňuje jeho vlastnosti – zejména pevnost a korozní odolnost.

Nakládání s odpadem / Likvidace použitých kapslí:

Odpadní materiál a všechny primární obaly, které obsahovaly rtuť, musí být likvidovány vhodnými vyzkoušenými postupy. Zbytky amalgámu a amalgámových výplní jsou nebezpečními odpady kat. č. 150110 – odpadní amalgám ze stomatologické péče. Použité kapsle jsou nebezpečným odpadem kat. č. 150110 – obaly obsahující zbytky nebezpečných láték – rtuti. Likvidujte je výhradně v souladu s legislativou platnou v ČR, nebo ve státě, ve kterém jsou používány. V ČR je nutno tento odpad předat k využití nebo odstranění pouze oprávněné osobě dle Zákona o odpadech v platném znění.

Výrobce:

SAFINA, a.s., Videňská 104,

Vestec 252 42, ČR

DIČ: CZ03214257, www.safina.cz

Platné od 1. října 2015





CE 0088

SP.42100.500.005

SAFARGAM Dentis 60

INSTRUCTION FOR USE:

The SAFAGRAM Dentis 60 is high copper alloy for dental amalgam without gamma-2 phase. The alloy is free of zinc. A type of powder: filings and spherical particles. It is supplied in closed self-activating capsules. For single use. Amalgam is safe in examination by magnetic resonance imaging.

Indication:

Fillings for dental restorations.

Contraindication:

In case of hypersensitivity or allergic reaction to any of the components of dental amalgam.

For children under six years of age. For pregnant or nursing women.

Avoid contact between dental amalgam and other metal materials.

ACCORDING TO

ISO 24234 and ISO 13897 STANDARDS

Chemical composition (mass %): Ag 60% Sn 22% Cu 18%
Nominal mass alloy: mercury ratio: 1 : 1,1

Delivered form of capsules:

50 capsules
Capsule length: 32 mm
Max. diameter of capsules: 13,2 mm

Filling of capsules and net mass of 50 pcs in the package:

- 1: 360 mg alloy and 400 mg Hg.
net: 18 g alloy and 20 g Hg
- 2: 540 mg alloy and 600 mg Hg.
net: 27 g alloy and 30 g Hg
- 3: 720 mg alloy and 800 mg Hg.
net: 36 g alloy and 40 g Hg

Capsules contain dental mercury according to ISO 24234.

Storage conditions: at temperature no higher than 28°C, in clean surroundings without chemical vapours.

Shelf life: when stored properly until expiring date.

Specified application purpose: The alloy is used for preparing dental amalgam as tooth filling after mixing with dental mercury with using amalgamators.

Amalgam appearance: The ready-mixed amalgam is a coherent plastic mass with shiny surface.

Time of plasticity: 5 minutes

Mixing time for capsules:

Type of amalgamator	capsule		
	1	2	3
Mixing Boy MLW 9002: (3200 rpm)	35s	35s	35s
Linea TAC400M: (4200 rpm)	8s	5s	5s
3M Espe CapMix: (4650 rpm)	5s	5s	5s

Warning: When not comply with recommended mixing conditions producer does not guarantee product properties.

Processing instruction:

Amalgam mixing: Respect the amalgamator manufacturer's instructions or our setting recommendations during a mechanical mixing. The given mixing recommendation should first be tested or altered where necessary in accordance with your own needs after each amalgamator replacement. In case that amalgamator is not mentioned in these instructions the amalgam mixing parameters have first to be tested and set. The settings have to be selected in respect to appearance of the ready mixed amalgam that must have a plastic and smooth consistency convenient for the dentist. The mixed up amalgam should form a coherent plastic mass with shiny surface, without any coatings. After the amalgam is mixed up open the plastic capsule on one side of the capsule.

If amalgam consistency does not comply correct the amalgamator settings: Reduction of mixing time and reduction of frequency of the mixing leads to the wetter consistency and vice versa. A change of amalgam consistency is usually connected with a change of time of plasticity – wetter amalgam has longer time of plasticity and vice versa.

Condensing and modelling: The mixed up amalgam is plastic, glossy and smooth, well-condensing. Fill the amalgam into the cavity corners with a small flat-fronted tool. Apply the filling occlusion layer by layer, using increasingly bigger tools. Remove from the filling's surface the mercury-rich amalgam layer each time before applying the new one. Make the filling with a surplus. It can be finished to an anatomical shape with the sharp modelling tools after 6-9 minutes.

Polishing: The surface of the filling should be polished to a high degree of gloss after 24 hours, using the Arkansas stone and rubber rotating tools.



CAUTION

This product
contains mercury

Precautionary notes:

Properties changes:

Do not use dental amalgam in case of incorrect consistency of amalgam.

Effect of mercury on metals: Mercury corrodes and embrittles particular metals and their alloys. Avoid unnecessary contact between mercury and those metals.

Spillages: Mercury presents health hazard if handled incorrectly. Mercury is toxic by vapour inhalation and the effect is cumulative. Spillages of mercury should be removed immediately, including from places which are difficult to access. Use a plastic syringe to draw it up. Smaller quantities can be covered by sulfur powder and removed. Individual small droplets can be picked up by tin foil (Sn) and removed. Avoid inhalation of the vapour. During and after clean-up thoroughly ventilate the area where the spill has occurred.

Moisture contamination: If the moisture is introduced into amalgam before it has set properties such as strength and corrosion resistance can be affected adversely. The alloy does not contain zinc. This is why there is no risk of any excessive (delayed) expansion of the amalgam. Use a dry field whenever is possible despite that.

Waste disposal / Disposal of used capsules:

Waste materials and all primary containers that have held mercury shall be disposed of following appropriate management practice. Used capsules and waste materials have to be handled as the very dangerous wastes - they contain remainders of dangerous matters – mercury. Dispose of used capsules in accordance with national regulations.

Producer:

SAFINA, a.s., Videňská 104,
Vestec, 252 42, Czech Republic
VAT: CZ03214257, www.safina.cz

Valid from October 1st, 2015

